

Modelo No. CZQTV5M



# CALEFACTOR DE CUARZO MONTADO EN CIELORRASO

## **CARACTERÍSTICAS:**

- Luz halógena de ángulo regulable
- Dos posiciones de calor: 750/1500 vatios
- El interruptor con cuerda de encendido controla la configuración del calor y la luz halógena
- Elementos de cuarzo de alta eficiencia Proporciona calor seguro inmediato
- Luz indicadora de encendido.
- Carcasa metal resistente
- Soporte con inclinación de 90°
- Enchufe con puesta a tierra y de 3 clavijas
- 120 V CA, 60 Hz, 12.5 A, 5120 BTU



Guardar estas instrucciones

**INSTRUCCIONES IMPORTANTES** 

cuando no se utilice.

Cuando se utilizan electrodomésticos, se deben tomar siempre precauciones básicas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones en las personas, incluyendo lo siguiente: Leer todas las instrucciones antes de utilizar este calefactor.

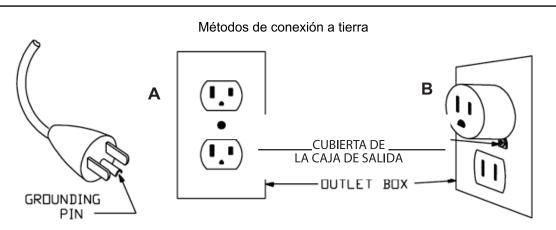
- 2. No tocar el cuerpo del calefactor cuando se encuentre en uso. Este calefactor está caliente cuando está en uso; para evitar quemaduras, no permitir que la piel sin protección toque las superficies calientes. En caso de que se proporcionan, utilizar las manijas para mover este calefactor Mantener los materiales combustibles como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, ropa y cortinas por lo menos a 0,9 m (3 pies) de distancia de la parte delantera del calefactor y alejados de los laterales y la parte posterior.
- 3. No dejar el calefactor encendido sin vigilancia. Se necesita tener precaución extrema cuando el calefactor lo utilizan niños o personas discapacitadas.

Desenchufar siempre el calefactor cuando no se encuentre en uso.

- 5. No encender ningún calefactor con un cable o enchufe dañado o después de que el calefactor haya presentado un mal funcionamiento, se haya caído o dañado de alguna manera. Devolver el calefactor al departamento de Servicios de atención al cliente para realizar un examen, un ajuste mecánico o eléctrico o una reparación. (Consultar la sección "Para reparaciones" más adelante) No utilizar a la intemperie.
- Utilizar su calefactor solo en entornos secos. Este calefactor no está diseñado para usarlo en baños, áreas de lavandería o lugares similares ni cerca de lavaplatos, lavadoras de ropa, piscinas u otras fuentes de agua. Nunca colocar el calefactor donde pueda caerse adentro de una bañera o de otro recipiente con agua. No utilizar el calefactor a la intemperie. No utilizar en entornos húmedos, tales como sótanos inundados.
- No pasar el cable debajo de las alfombras. No cubrir el cable con tapetes, alfombras de pasillo o cubiertas similares. Colocar el cable leios de la zona de tránsito y en lugares donde no provocará tropiezos.
- 9. Para desconectar el calefactor, apagar los controles y luego retirar el enchufe del tomacorriente. 10. Conectar únicamente a tomacorriente con descarga a tierra adecuada.
- 11. No insertar ni permita que ingresen objetos extraños en ninguna apertura de ventilación o de escape, ya que esto puede causar una descarga eléctrica o un incendio, o dañar el calefactor.
- 12. Para evitar posibles incendios, no bloquear las tomas de aire ni el escape de ninguna manera. No utilizar sobre superficies blandas, como una cama donde las aperturas pudieran quedar bloqueadas. 13. Un calefactor tiene piezas calientes o que producen arcos eléctricos o chispas. No utilizar en áreas donde se utilicen
- o se almacenen gasolina, pintura o líquidos inflamables 14. Utilice este calefactor solo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante
- puede causar incendios, descargas eléctricas o lesiones a las personas. 15. Enchufar siempre los calefactores directamente a un tomacorriente de pared/enchufe. Nunca utilizar un cable de prolongación o un tomacorriente móvil reubicable (salida/regleta). Desenchufar siempre el calefactor/ventilador

**GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES** 

Este calefactor está diseñado para utilizar con alimentación de 120 voltios. El cable tiene un enchufe como el que se muestra en "A" en la figura. Un adaptador, como el que se muestra en "B" está disponible para conectarse a enchufes con descarga a tierra de tres clavijas a receptáculos de dos ranuras. La patilla de descarga a tierra que se extiende desde el adaptador se debe conectar a una descarga a tierra permanente, como un tomacorriente debidamente conectado a tierra. El adaptador no debe utilizarse si se dispone de un receptáculo con descarga a tierra de tres ranuras.



REEMPLAZO DE LA LÁMPARA HALÓGENA

causará el fallo de la lámpara.

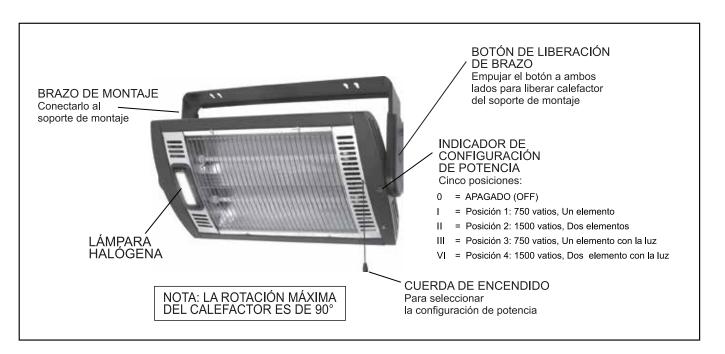
Este modelo de calefactor cuenta con un exclusivo sistema de lámpara halógena reemplazable. En el caso de que se rompa, se queme o ya no funcione la lámpara halógena de este calefactor puede comprar lámparas halógenas de repuesto. Las lámparas halógenas (solamente utilice del tipo G9, 120 V, 60 Hz, 25 vatios) están disponibles en la mayoría de las ferreterías y centros para el hogar. NOTA: Nunca tocar la lámpara halógena con las manos desnudas. Los residuos de hidrocarburos en las manos

Página 2

1. Desconectar el calefactor, posteriormente retirarlo del soporte de montaje

2. Abrir la pantalla de la lámpara: Retirar el tornillo situado en el lado de la pantalla y abrirla.

- 3. Retirar la lámpara antigua: Sujetar la lámpara antigua y con cuidado sacarla del portalámparas 4. Instalar la lámpara nueva: Instalar la lámpara nueva con un paño o guantes limpios. Introducir el extremo de la lámpara en el portalámparas
- Advertencia: La clasificación de la bombilla de reemplazo no debe exceder los 25 vatios.
- 5. Cerrar la pantalla de la lámpara y volver a instalar el tornillo. Colocar el calefactor a presión sobre el soporte de montaje instalado correctamente antes de su uso



PRIMERO SELECCIONAR UNA OPCIÓN DE INSTALACIÓN DE MONTAJE

ADVERTENCIA: Esta unidad está diseñada para su uso SOLAMENTE como un calefactor montado en cielorraso. El montaje en una pared o superficie inclinada como un techo generará un riesgo de incendio debido a un posible sobrecalentamiento de la unidad o el encendido de materiales combustibles.

### INSTALACIÓN DE MONTAJE

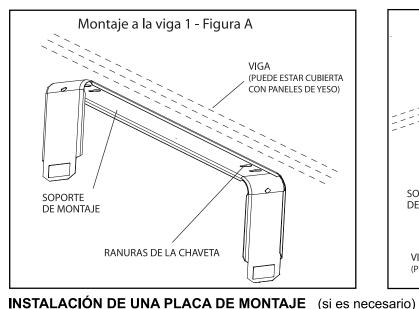
DE LA RANURA DE LA CHAVETA

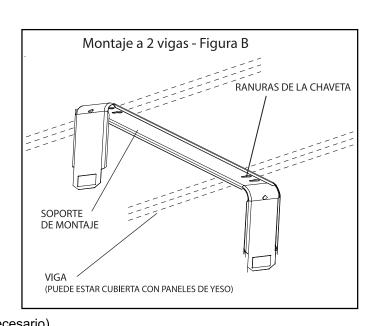
- 1. Localizar una posición deseada en el cielorraso en el área a calefaccionar. (El calefactor debe estar al menos a 0,9 m (3 pies) de distancia de la pared más cercana o de otros materiales combustibles)
- 2. El soporte de montaje puede estar unido a una sola viga (Fig. A) o extenderse a lo largo de dos vigas (Fig. B) Si no se monta el calefactor a las vigas, esto puede generar lesiones y/o riesgo de incendios.
- 3. Si se va a instalar el soporte en un cielorraso sin terminar con vigas expuestas, continuar con el paso 4. En un cielorraso terminado, las vigas se ocultan detrás de la pared seca o yeso del cielorraso. Se debe localizar y marcar la ubicación del centro de las vigas en el área de montaje. Las vigas, por lo general, son de 1-1/2 pulgadas (38 mm) de ancho y están ubicadas a 16 pulgadas (406 mm) o 18 pulgadas (457 mm) de distancia entre ellas. Con frecuencia se disponen en paralelo con la dimensión estrecha de la habitación. Un "Detector de vigas" que se encuentra disponible en la mayoría de las ferreterías puede ayudar en la localización del centro de estas vigas
- 4. Utilizando el soporte de montaje como plantilla, alinear una de las ranuras de chavetas en cada extremo del soporte con una o dos vigas y marcar los orificios ranurados. Si no se puede alinear los agujeros en el soporte con las vigas, se tendrá utilizar otro método de montaje. Consultar la sección "Instalación de una placa de montaje".
- 5. Mediante el uso de una broca de 1/8 de pulgada (3,2 mm), perforar un agujero en el centro de cada ranura de chaveta marcada. Instalar los dos tornillos proporcionados dejando aproximadamente 1/4 de pulgada (6,4 mm) entre la cabeza del tornillo y la superficie de montaje. Deslizar el soporte de montaje sobre las cabezas de los tornillos y deslizar el soporte para enganchar los tornillos en las ranuras. Apretar los tornillos con firmeza.

Página 3

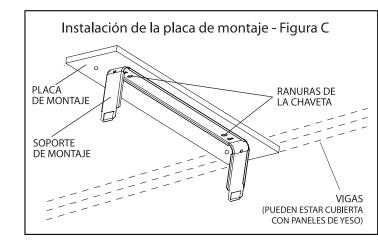
Página 6

8,50 in (21,60 cm)





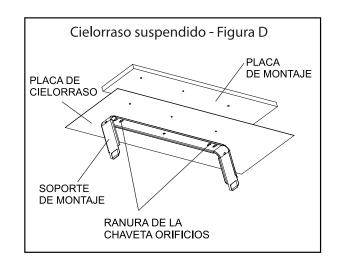
Si sus vigas se encuentran a más que 18 pulgadas (457 mm) de distancia, o se ha elegido montar el calefactor en un ángulo con respecto a las vigas como en una esquina o a un cielorraso suspendido, será necesaria una placa de montaje para proporcionar una superficie para fijar el soporte de montaje (Fig. C). La placa de montaje debe ser una placa que mida aproximadamente 1 pulgada (25,4 mm) de espesor por 2 pulgadas (50,8 mm) y 18 pulgadas (457 mm) de longitud o que sea lo suficientemente larga para abarcar dos o más vigas (para instalaciones en cielorrasos suspendidos hacer que la longitud sea de 23,75 pulgadas (603,25 mm) exactamente). Para instalaciones giratorias o en ranuras de chaveta, asegurarse la placa de montaje con perno o tornillo en la posición deseada. Continuar con la instalación siguiendo las instrucciones para la instalación de montaje del soporte para el calefactor deseado.



**INSTALACIÓN DE MONTAJE** EN CIELORRASO SUSPENDIDO

- 1. Seleccionar una placa de cielorraso en el lugar deseado y una opción de instalación de montaje (ya sea instalación Consultar la página anterior para ver descripciones de las opciones). (Nota: el calefactor debe esta al menos 3 pies
- (0,9 m) de distancia de la pared más cercana u de otro material combustible) 2. Utilizando el soporte de montaje como plantilla, marcar la placa con la ubicación o ubicaciones del orificio correspondiente.
- 3. Construir una placa de montaje. Consultar la sección "Instalación de una placa de montaje" en la página anterior. Tener en cuenta que la longitud de la placa debe ser exactamente 23,75 pulgadas (603,25 mm) de largo.
- 4. Quitar la placa marcada del cielorraso. Colocar la placa de montaje detrás de la placa y detrás de la ubicación o ubicaciones del orificio marcado. Asegurarse que los extremos de la placa de montaie y la placa estén alineados.
- 5. Taladrar un agujero o agujeros de 1/8 de pulgada (3,2 mm) A TRAVÉS DE LA PLACA Y LA PLACA DE MONTAJE DONDE ESTA MARCADA.
- 6. Utilizar la tornillería suministrada, sujetar el soporte de montaje a la placa de montaje con la placa del cielorraso intercalada en el medio. (Consultar la Fig. D más abajo)
- 7. Volver a instalar el soporte del calefactor/la placa de cielorraso/la placa de montaje en el cielorraso. Consultar la sección "Colocación del calefactor en un soporte de montaje" en estas instrucciones.

Página 4



COLOCACIÓN DEL CALEFACTOR EN UN SOPORTE DE MONTAJE (Advertencia: Siempre retirar el tornillo de cada brazo primero antes de colocar el calefactor en el soporte de montaje.

No olvidarse de volver a colocar los tornillos de nuevo a cada brazo después de fijar el calefactor, de lo contrario, podría deslizarse el calefactor del soporte de montaje y causar lesiones o daños).

- 1. Su calefactor está equipado con brazos giratorios en cada extremo de la unidad. Para ahorrar espacio en el envío, estos brazos están en línea con el cuerpo del calefactor y deben reposicionarse antes de la instalación. Con su calefactor boca abajo, girar cada brazo lentamente hacia arriba hasta que estén perpendiculares al cuerpo. Por razones de seguridad, una vez girados, los brazos no pueden volver a su posición original.
- 2. Quitar el tornillo de ambos brazos y, luego, mientras se sujeta el calefactor por los brazos (uno en cada mano), deslizar los brazos sobre el soporte de montaje hasta que encaje en su lugar.
- 3. Volver a colocar los tornillos a cada brazo después de fijar el calefactor (No olvidar volver a colocar los tornillos de nuevo en cada brazo y la tuerca después de haber terminado de instalarlos en el calefactor, de lo contrario causaría que el calefactor se deslice hacia afuera del soporte de montaje y cause lesiones o daños).
- 4. Enchufar el calefactor en un tomacorriente de 120 V AC. Mantener el cable alejado de la parte delantera del calefactor. Siempre enchufe calefactores directamente a un tomacorriente/receptáculo de pared. Nunca use cordón extensor o enchufe múltiple portátil (enchufe múltiple). Siempre desenchufe el calefactor/ventilador cuando

5. Regular el ángulo y la rotación del calefactor para dirigir el calor donde es necesario. PRECAUCIÓN: No ajustar el calefactor mientras está funcionando. No regular la lámpara halógena mientras está en funcionamiento. Las partes metálicas de la carcasa y de la pantalla se ponen muy calientes y pueden causar quemaduras. Siempre apagar el calefactor y esperar para que se pueda enfriar antes de regularlo.

REMOCIÓN DEL CALEFACTOR DE UN SOPORTE DE MONTAJE 1. Desconectar el calefactor y dejar que se enfríe.

2. Quitar el tornillo de cada brazo.

3. Empujar hacia adentro las dos pestañas en la parte exterior de cada brazo

4. Tomar ambos brazos y tirar simultáneamente de la unidad hacia abajo mientras sostiene las pestañas hacia adentro. ADVERTENCIA: No intentar quitar el calefactor de un brazo a la vez ya que esto podría causar daños en la caja del

NOTA: Los brazos giratorios de este calefactor no se pliegan planos con el cuerpo del calefactor por razones de seguridad. Intentar doblar este calefactor de forma plana podría causar daños en la caja del calefactor.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

Inspeccionar el calefactor para detectar daños que puedan haber ocurrido durante el envío. NO se lo debe hacer funcionar si se observa algún daño. Devolver el

calefactor dañado al vendedor minorista o fábrica para su reparación o sustitución.

- 1. Instalar el calefactor en un lugar elevado (CONSULTAR LAS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN) 2. Enchufar el calefactor a un enchufe con descarga a tierra de 120 voltios, 60 Hz de CA. Consultar las "Instrucciones importantes" al principio de este manual. 3. Girar el calefactor para apuntarlo en la dirección deseada.
- ADVERTENCIA: No girar este calefactor mientras esté funcionando o esté caliente. El gabinete puede estar muy caliente. No apuntar el calefactor hacia cualquier superficie a menos de 3 pies (0,9 m) de distancia
- 4. Ajustar el Indicador de configuración de potencia a la posición deseada tirando de la cuerda de encendido. Consultar las ilustraciones debajo.

Página 5

INDICADOR DE CONFIGURACIÓN DE POTENCIA

0 = APAGADO (OFF) I = Posición 1: 750 vatios, Un elemento

II = Posición 2: 1500 vatios, Dos elementos

III = Posición 3: 750 vatios, Un elemento con la luz VI = Posición 4: 1500 vatios. Dos elemento con la luz

**NOTA PARA PROPIETARIOS DE MASCOTAS:** 

La salud de las aves y de algunas mascotas pequeñas es extremadamente sensible a los vapores emitidos durante el uso inicial de muchos electrodomésticos. Aunque esas emanaciones no son perjudiciales para los seres humanos, se recomienda no usar este calefactor cerca de aves y mascotas pequeñas durante el uso inicial hasta que las capas de corrosión de la fabricación se quemen.

# LIMPIEZA:

Asegurarse de desconectar el enchufe del tomacorriente de pared antes de iniciar cualquier reparación. Siempre permitir que el calefactor se enfríe por completo. No verter agua ni cualquier otro líquido sobre el calefactor ni lo sumerja. Dejar secar la unidad por completo antes de conectar el calefactor en un receptáculo.

Interior y exterior: 1. Nunca utilizar limpiadores fuertes o abrasivos sobre el calefactor.

2. Limpiar el exterior con un paño húmedo y detergente suave. 3. Para limpiar el interior, quitar primero el calefactor del soporte de montaje. (Consultar las instrucciones de

A continuación, retirar los 4 tornillos de la rejilla. Asegurarse de volver a colocar la rejilla con el tornillo antes de volver a hacer funcionar el calefactor de nuevo.

Nunca tocar los elementos de cuarzo con las manos sin protección. No utilizar productos de limpieza en el interior del calefactor. Simplemente limpiar cualquier residuo con un paño húmedo.

# GARANTÍA LIMITADA

Esta unidad se garantiza al comprador minorista original contra defectos de calidad o de mano de obra durante un período de un año a partir de la fecha de compra original. Si esta unidad falla por un defecto de fabricación dentro de los 30 días de la compra, devuelva la unidad, con su recibo, al minorista. Después de 30 días, pero dentro del período de garantía, si la unidad se compró dentro de Estados Unidos continental, devuélvala, con flete prepago, a World and Main para su reparación o reemplazo. Si la unidad se compró fuera de Estados Unidos continental, devuélvala al lugar de compra. Esta garantía no cubre daños causados por uso indebido, abuso, sobrecalentamiento y alteraciones. Las reparaciones realizadas por personas ajenas a World and Main no están cubiertas por esta garantía. World and Main no se considerará responsable por ninguna pérdida debida al manejo negligente. Por el presente documento, la duración de todas las garantías implícitas, incluidas las garantías de comerciabilidad y de adecuación de propósito, si corresponde, queda limitada al período de un año a partir de la fecha de la compra minorista original. Algunos estados no permiten limitaciones en el tiempo de duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones que anteceden pueden no aplicarse a su caso. Por el presente documento, quedan eximidos y excluidos los daños incidentales o consecuenciales que surjan de una violación de garantías explícitas o implícitas. Algunos estados no permiten la exclusión de la limitación de daños incidentales o consecuenciales, de modo que esta limitación o exclusión puede no aplicarse a su caso. Al vencer esta garantía, se cancelarán todas las responsabilidades de ese tipo. No hay ninguna otra garantía explícita o implícita.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener también otros derechos que varían de un estado a otro. No hay mecanismos informales para conciliar discrepancias. Esta garantía limitada se otorga en lugar de otras garantías.

Fabricado para: World and Main (Cranbury), LLC 324A Half Acre Rd. Cranbury, NJ 08512 USA 800-221-6895 www.comfortzoneproducts.com

Rev. 012017